



Nakładem Podhalańskiej Spółki Wydawniczej w Nowym Targu.

„Gazeta Podhalańska” wychodzi na każdą niedzielę.

Adres redakcyi i administracyi: Nowy Targ, ulica Długa 62. — Rekopisów nie zwraca się. Listów nieopłaconych nie przyjmuje się. Do listów wymagających od powiedzi, należy dołączyć markę na odpowiedź. Reklamacye (nie zaklejone) są wolne od opłaty pocztowej. — „Gazeta Podhalańska” kosztuje na cały rok: w Galicyi i Austro-Węgrzech 4 kor., w Królestwie Polskiem i Rosyi 3 ruble, w W. Księstwie Poznańskiem i w Niemczech 5 marek, w Ameryce 2 dolary. Numer pojedynczy 10 hal.

## Sprawa polska w Sejmie węgierskim.

Nad mową prezydenta ministrów, wygłoszoną w Sejmie węgierskim, zabrał głos hr. Andrassy, naczelnik opozycyi przeciw rządowi i w sprawie polskiej przemówił w ten sposób:

Kancelarz Rzeszy niemieckiej miał wielką rację, gdy już dwukrotnie powiedział, że Niemcy na wypadek zwycięstwa są zdecydowane nie oddać Rosyi z powrotem Polski. Mowca stwierdza z ubolewaniem, że monarchia w tej sprawie dotąd osłaniała się milczeniem i wskazuje, że nawet prasa angielska, francuska często podkreślała, że Polska nie może już dostać się pod panowanie rosyjskie. Jest rzeczą naturalną, że także my, którzy ramię przy ramieniu walczymy z Polakami, zajmujemy stanowisko, że Polska nigdy nie może dostać się z powrotem pod tyranię Rosyi.

My jednakże — powiada mowca — musimy jeszcze dalej pójść i oświadczyć, że nie zgodzimy się na żadne rozwiązanie, któreby Polskę poddać mogło nowej wiwisekcyi (rozczwartowaniu) i nie możemy się zgodzić, by Polskę raz jeszcze podzielono.

Mowca nie domaga się w tej sprawie żadnej odpowiedzi od prezydenta ministrów, uważał jednak za swój obowiązek zwrócić uwagę na to, że odpowiednie oświadczenie jest rzeczą konieczną, im prędzej, tem bardziejby nas to wzmocniło, a naszych braci polskich uspokoiłoby.

Następnie oświadczył hr. Tisza:

Hr. Juliusz Andrassy wytknął, że oświadczenie: „Nie pozwolimy, by Polacy znowu dostali się pod panowanie rosyjskie”, uczynił tylko kanclerz państwa niemieckiego, co się zaś tyczy polityki zagranicznej monarchii austro-węgierskiej to miarodajne czynniki w tej kwestyi milczały. Wobec tego mogę tylko stwierdzić, że to oświadczenie kanclerza państwa niemieckiego z natury rzeczy mogło paść jedynie po porozumieniu z naszym ministrem spraw zagranicznych. Wszak kanclerz państwa w tej mowie zauważył, że o los Polski dbać muszą oba wielkie mocarstwa środkowo-europejskie we wspólnem porozumieniu.

Konieczność tego porozumienia zupełnie słusznie podkreśla i hr. Juliusz Andrassy i dodaje, że właśnie dlatego co do kwestyi szczegółowych nie żąda żadnego oświadczenia i tylko wyraża życzenie, by to porozumienie możliwie szybko doszło do skutku i dało rządowi możność wypowiedzenia się także o szczegółach.

Do tego życzenia i ja z mojej strony w pełni się przyłączam i pozwalam sobie w obecnym stadium sprawy tylko tyle zauważyć, że sprawa oswobodzenia Polski z natury rzeczy każdy w polityce zagranicznej monarchii i miarodajny czynnik napędza wewnętrzną radością, może zaś w podwójnej mierze czynnik węg-



gierskie, gdyż oswobodzenie Polski z pod panowania rosyjskiego i połączone z tem odsunięcie wstecz granic państwa rosyjskiego jest bardzo doniosłym i istotnym interesem obu mocarstw środkowo - europejskich.

Oprócz tego jednak jest sprawa narodu polskiego sprawą budzącą w każdym człowieku miłującym wolność, jak najgłębsze sympatyę wśród narodu węgierskiego.

Te uczucia w pełnej mierze podziela także rząd

węgierski i sędzę, że kwestya polska u wszystkich czynników życia publicznego na Węgrzech znachodzi, że się tak wyrażę, atmosferę wrodzoną (kongenialną). Dlatego mogę wysoką Izbę tylko zapewnić, że wszystkie miarodajne czynniki monarchii dążyć będą do tego, by kwestyę polską uregulowano jak najdalej idącym uwzględnieniem życzeń narodu polskiego i interesów jego egzystencyi“.

## Wojna światowa.

Ze spraw, związanych z ziemią polską — obok poruszenia losu Królestwa polskiego w sejmie węgierskim, na pierwszy plan wysuwa się memoriał wręczony przez Koło Polskie we Wiedniu ministrowi spraw zagranicznych, baronowi Burianowi i prezydentowi ministrów hr. Stürgkhowi.

W memoriale owym zwróciło Koło polskie uwagę na ścisły związek sprawy polskiej z interesami monarchii austrowęgierskiej i wskazało drogi, któreby zdaniem Koła zdołały doprowadzić do rozwiązania sprawy polskiej. Bliższe szczegóły tych dróg i sposobów są szerszej publiczności nie znane; memoriał miał pójść śladami przedstawień departamentu wojkowego N. K. N.

Jak rząd pragnie otoczyć opieką zajęty obszar Królestwa polskiego, świadczą świeże zarządzenia w dziedzinie oświatowej. Jenerał-gubernator lubelski powołał do życia na obszarze zdobytym Królestwa Polskiego Polską Macierz Szkolną. Ażeby zaś to towarzystwo nie zboczyło z drogi prawdziwej kultury, poleciły władze w dowód życzliwości zapisać się do Towarzystwa wszystkim urzędnikom cywilnym i wojskowym. Również powołano do życia Radę szkolną, do której będą powołane i czynniki obywatelskie. Troskliwość urzędu na obsadzonych ziemiach dotyczy wszystkich dziedzin życia społecznego i ekonomicznego.

W polityce międzynarodowej niema zmian większych. Sprzyjającą nam Rumunię chcą stronnictwa moskalofilskie pchnąć do wojny i w tym celu urządzają w prasie i na zgromadzeniach silną agitację. Grecya jest całkowicie pozbawiona swobody ruchów, gdyż zarządzona blokada wybrzeży greckich tamuje wszelką samodzielność tego małego państwa.

### Wojna Austro - Węgier i Niemiec z Rosyą.

Frontem, który nas najbardziej zajmuje, którego walki śledzimy z natężoną uwagą, jest front rosyjski.

Od powodzeń na tym froncie zależy nie tylko przyszłość ziem polskich, lecz także rozwiązanie sprawy polskiej.

Biedna ta ziemia polska — którą orzą kule armatnie, depcą milionowe armie, kopią na rowy i groby tysiące grabarzy, ta ziemia niema jeszcze zapewnionego włodarza. Obecnie znowu ta ziemia jest świadkiem strasznych bitew, po rocznym odpoczynku znowu chłepce krew ludzką i bieli się kośćmi poległych. Od Rygi nad Bałtykiem aż do Rumunii toczy się bój z Moskałem, który mimo rozbicia, upadku, demoralizacji, znowu przygotował nowe olbrzymie masy na rzeź i zagładę.

Front bojowy rozpada się tutaj na różne części. I tak na Bukowinie, na tak zwanym froncie bessarabskim po krwawych, kilkudniowych walkach wkroczyli Moskale do Czerniowiec, do Horodenki i Śniatyna. Usiłowania ich, by się pod Niezviskami przedrzeć na lewy brzeg Dniestru, zostały krwawo odparte. Wśród tych walk naruszyli Moskale neutralne ziemie rumuńskie, z czego wywiązały się ratargi dyplomatyczne. W odcinku nad Strypą po zajęciu Buczacza walki toczą się na prawym brzegu Strypy. Tutaj to wszystkie ataki rosyjskie zostały odparte wśród olbrzymich strat nieprzyjaciela.

Przy źródłach Strypy na zachód od Tarnopola, w okolicy Wiśniowczyka i Burkanowa również kilkadziesiąt razy podejmowane ataki rosyjskie spełzły na niczem. W okolicy Styru na zachód od Łucka, nasze wypróbowane siły odpierają nieprzyjaciela, który tutaj swoją przewagą w ludziach i artylerji wbił się klinem. Zacięte walki toczą się koło Grochowa, Łopuszna, Lokaczy, nad Stochodem i Turyą. Od Kołków do Czartoryska kilkakrotne uderzenia wroga zwycięsko odparto.

W walkach tych ponieśliśmy znaczne straty w ludziach i materyale — lecz cyfra — jak się chwala Moskale — jakoby 150 tysięcy naszego wojska dostało się do niewoli, jest mocno przesadzoną. Moskale w tych walkach mieli już stracić ćwierćmilionu ludzi. Również przechwałki rosyjskie — jakoby legion polski



wyginął lub dostał się do niewoli są według sprostowania naszej wojennej kwatery prasowej, nieprawdziwe. Owszem nowy zaszczyt spadł na legion — albowiem Główna kwatera wojenna podnosi, że **legion polski bił się bardzo walecznie i odpał wszystkie ataki rosyjkie.**

Na północ od Polesia rozszerzyły się ataki rosyjskie na Litwę, gdzie w okolicach Baranowicz wszystkie usiłowania rosyjskie się nie udały. Krwawe walki toczą się również pod Rygą.

Na morzu Bałtyckim w nocy z 13 na 12 czerwca okręt pomocniczy niemiecki „Herman” na południowy wschód od fiordów sztokholmskich został zaatakowany przez 3 kontrtorpedowce rosyjskie i mimo walecznej obrony stanął w płomieniach. Załoga okrętu wysadziła w powietrze. Komendant i większa część załogi uratowana.

## Wojna Austro-Węgier, Niemiec i Bułgaryi z Serbią i Czarnogorą.

Na półwyspie bałkańskim mimo głozonego rozpoczęcia ataku, panuje bezwzględny spokój. W Albanii południowej przyszło do walk artylerii nad Vojsą między pozycjami austriackimi a włoskimi. Pod Salonikami są tylko walki patroli i obsadzanie pewnych stanowisk strategicznych. Wojska angielsko francuskie i wojska serbsko albańskie budują nowe linie obronne. Na morzu 6 okrętów nieprzyjacielskich zbliżyło się do

ujścia Mesty. Około zaś 15 okrętów rozpoczęło ostrzeliwanie wybrzeży bułgarskich u ujścia Mesty do Kaleburnu. Głównie skierowały one ogień na wioski i zagrody okolicy nadbrzeżnej; bułgarskie samoloty bombami zaatakowały i zmusiły okręty do odwrotu na wyspę Thasos.

## Wojna Austro - Węgier z Włochami.

Sprawozdanie z odcinku, który nasza armia przełamała i wtargnęła na ziemię włoską — są obecnie bardzo szczupłe. Walki na tym obszarze między Brentą a Adygą są jednak bardzo zacięte. Tutaj to Asiago, Primolano Zugna, Porta, Monte Meletta są bardzo często wymieniane. W zachodnim Tyrolu zdobyliśmy część góry Ortler. We wschodnim Tyrolu w części północnej zwycięsko odpieramy ataki w Dolomitach. Nad Soczą walki są bardzo zażarte. Między morzem a górą Busi koło Selz, na Doberdob, i wyżej przy źródłach Soczy wszystkie ataki włosków, odparto. Z walk morskich należy podnieść, że nasza Komenda w nadzwyczajnych dosadnych słowach napiętnowała sposób walki łodziami podwodnymi ze strony włoskiej.

Atakowanie nieuzbrojonych okrętów przewozowych i handlowych łodziami bez ostrzeżenia — nazwała nasza Komenda *l a j d a c t w e m*. Atak floty włoskiej na Parenzo nie udał się zupełnie.

ZYGMUNT LUBERTOWICZ

## Pomór Orkana.

### II.

(Dokończenie).

„Czy imię Twoje głód,  
Czy imię Twoje zagłada?  
Żeś na wołania nasze głuchy...

— — — — —  
Ręka Twa ciężka, jak ołów  
Biada! Nie ujdziem klęski!  
Lud Twój, jako rój pszczelny,  
W czasie dżdżu, zawieruchy —  
O Boże straszny zwycięski,  
Święty, a nieśmiertelny.“ —

Biblijna groza wielkiej mocy, a prostoty wieje z tego hymnu, podobna do grozy posepnej pieśni kościelnej o sędzie ostatecznym „Dies irae”. Orkana wiersz bywa często chropawy, ale zawsze mocny, ma on w sobie jędrność i moc tego strasznego hymnu Bożej pomsty na występnych. —

W tekst swej powieści wplątał poeta wspaniałe a posepne pieśni religijne, wstrząsające swą prostotą i tragizmem, jak pieśń do św. Rozalii pustelnicy, z prośbą o odwrócenie pomoru:

„Jeden sie drugiego chroni  
Z daleka od niego stroni —  
Palcem śmierci naznaczeni  
W polu giną opuszczeni.  
Nikt nie myśli o pogrzebie,  
Li aby uchronił siebie,  
Na osęki — i do dołu  
Z pohanem zwierzem pospołu.“ —

I oto co najdziwniejsze?

Oto te słowa i te lapidarne pieśni ludu są jakby bracia siostrzyce rodzone Orkanowego stylu.

Żyje w nich jędrny i zamaszysty język staropolski z królewskich czasów i oto dlaczego Akademia Umiejętności po ukazaniu się Orkanowego Pomoru i Drzewiej, — posłała korespondentów w rodzinne strony poety, — celem zbadania gwary ludowej na miejscu.

Tylko w naszej krytyce literackiej i dziennikarskiej głucho było o Pomorze Orkana. Ogół zaś czytelników



## Wojna Niemiec i Austrii z Francją, Anglią Belgią i Portugalią.

Wskutek działań na wschodzie walki na zachodzie osłabły na sile, mimo tego nad Mozą pod Verdun, w Szampanii, we Flandryi — walki są codziennym trybem życia w rowach. Szczególnie koło Ypern i Verdun walki przybierają na gwałtowności.

## Wojna Turcyi z Rosyą, Anglią, Francją i Włochami.

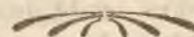
Z głównej kwatery donoszą: Front Iraku: W odcinku Fellahie nieprzyjacielski pułk kawalerii, który próbował dostać się na prawy brzeg Tygrysu, był zmuszony cofnąć się przed atakiem naszych oddziałów, przyczem utracił kilku żołnierzy i koni. Nasze oddziały wypędziły rosyjską kawalerię, którą w miejscowościach Serpul i Zahab, 25 klm. na wschód od Kasr Szirin znalazły w odwrocie z tych okolic. Rosyanie zburzyli i spalili kopułę oraz inne części mauzoleum imana Husseina, odległego o około 3 godziny na południowy wschód od Kasr Szirin, podarli na kawałki koran oraz inne święte książki, które znaleźli w mauzoleum.

Koło Baneh pobite i ostro ścigane rosyjskie wojska zostały wypędzone ku północy poza miejscowości

Sakiz i Zerdesz. W tych walkach nieprzyjacieli utracił 5000 zabitych i pozostawił 3 karabiny maszynowe.

Front kaukaski: Na niektórych odcinkach miejscowa wymiana ognia piechoty, na lewym skrzydle miejscowe walki straży przednich. Nasza artyleria przepędziła 2 nieprzyjacielskie aparaty lotnicze i kilka łodzi torpedowych, które próbowały zbliżyć się do Sedil-Bahr. Dwa aparaty lotnicze przybyłe w kierunku od Mitylene rzuciły bez skutku kilka bomb na wyspę Kosten oraz na wybrzeża na wschód od tej wyspy.

Poza tem nie wydarzyło się nic ważnego.



## Z szpitalnych strof.

Tam na linii sto armat grzmi może..

Może walka się wszeczyna i wzmacnia:

W górze błada unosi się trwoga.

Tam na linii sto armat grzmi może..

Może rannych jęk słychać i wycie,

Co w ofierze składają swe życie.

Tam na linii sto armat grzmi może..

Może krzyki słychać sz umiających i cisza!

Do ataku się wali żołdatów czerni bura.

ślepo te zapatrywania podziela nie mając własnych. A przecież Orkan nie tylko, jako stylista mocny, a oryginalny, ale, jako plastyk tragizmu i niedoli godny stanąć obok wielkich w całym tego słowa znaczeniu twórców europejskich sławy, jak Gorkiego, Leonidasa Andrejewa i Knuta Hamsuna.

Śmiem stanowczo twierdzić, że pomór Orkana robi na mnie silniejsze i bardziej jednolite wrażenie, niż jak utwór europejskiej sławy „Głód” Hamsuna Knuta, lub jak tułaczki wólcęgów Gorkiego,

Tylko, że u nas obowiązuje przekleństwo narodowe „Cudze chwalicie swego nieznacie!”

Za najpiękniejszy ustęp pomoru uważam jego zakończenie, scenę niezmównanej piękności, przypominającą żywo najpiękniejsze opowieści biblijne z nadmordych, rybnych fal jeziora Genzaret, a oto ten ustęp:

„Był na Groniu gazda w sile swej, bogaty, którego nawet złe roki nie zdołały zubożyć, acz osiedle całe żywił z majątku swego w czasie klęski. Siekierą i własną ręką dorabiał się majątku. Budował domy, stawiał młyny i ustawiał trzce. — Zwano go za to Majstrem z Gronia. Dumny był z tego nazwania i póki sił, siekiery nie puszczał z dłoni. Aliści, gdy mór się

zblizył strach mu wytrącił siekierę z rąk. A kiedy na Groni do jego osiedla doszedł, Majster ostawił dom, dobytek cały, uciekł na wierchy i tam się krył. Aże w końcu na wierchu wysokim dopadła go zaraza... Tam go śpiącego znaleźli. Przynieśli go pacholkomie z miłością do domu, włożyli go do trumny — którą sam sobie, nie wierząc przecie, iż w niej kiedy spał będzie, zgotował — wyciągnęli drabiniasty wóz — jego pracę — złożyli trumnę na spód, zasię na nią wszelki sprzęt jego majsterski od hebla do osnika — zaprzęgli lubione jego siwe woły, sojki — i jeden z pacholków go powioził. Zarazą tknięty upadł w drodze — a woły sojki, dziwnym wiedzione rozumem, same gazdę na cmentarz wiozą... „Z żalu za gazdą zaś siwe ślozy, jako tarki z ocz im się toczą. —

Biblijną świętą grozą wstrząsa nas Pomór Orkana! Biblijnem, zamaszystem słowem napisana ta opowieść z dni głodu i zatracenia, dostojęństwo i majestat scen biblijnych mają w sobie obrazy Pomoru.

Pokrewnych scen do treści Pomoru należy patrzeć między wielkimi piewcami ludzkiej niedoli, a to co



Tam na linii sto armat grzmi może...  
Może grzechota wciąż karabin maszynowy;  
Zabija i rani w ręce i nogi i głowy.

Tam na linii sto armat grzmi może...  
Mnie żelaznemi okowy szpitalne więzi łoże

— — — — —  
Tam na linii walka wre;

Tam na linii sto armat grzmi może...

Stanisław P. H. legjonista.



## W sprawie kretowin.

Do Tygodnika rolniczego przyłano następujące pytanie:

„Plagą tegorocznych zasiewów i łąk są krety, proszę uprzejmie o udzielenie informacji, w jaki sposób ich tępić, gdyż ani łapki, ani wlewanie ropy naftowej i kwaszonej kapusty nie pomaga”.

O d p o w i e d z: Jeżeli kret występuje gromadnie, świadczy to nie tylko o żyzności i pulchności roli, ale zarazem i o obecności w glebie licznych pędraków drutowców, chrząszczy, liszek, gąsienic i innego robactwa, wyrządzającego tak częste i poważne szkody przez podgryzanie korzonków, objadanie liści, kwiatów itd., a którem to robactwem kret żywi się wyłącznie.

poematy Gorkiego, Leonidasa, Andrejgo i Knuta Hamsuna.

Nie ustępuje im ten Pomór Orkana, — z którym krytyka nasza nie wie co zrobić, bo podobnego dzieła niema w naszej literaturze! —

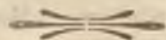
Stoi ono jedyne, samo na uboczu jakby grupa spiżowa, posępna w melancholijnym pięknie tragizmu, w czarnym kirze żałoby.

Oczy ludzkie kochające uśmiech szczęścia i rozkoszy — nie rade spojrzeć w tę stronę.

Posępne bowiem i do dna smutne są sceny Pomoru. Ale jeżeli kto, to Orkan jedyny mógłby obok Reymonta odwrócić grozę dzisiejszej wojny, w całym jej niszczycielskim dziele.

Jako szczerzy wielbiciel Orkanowego talentu, (a nie pochlebca, ani zazdrośnik, bo do tego nie mam powodu, — z całego serca mu tego życzę! —

Niech to idzie na chwałę naszej biednej skalnej ziemi i naszej wielkiej Ojczyzny! —

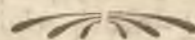


Ponieważ należy on do zwierzątek bardzo żarłocznych, jak odnośne doświadczenia wykazały, dzienna strawa kreta przenosi dwukrotny ciężar jego ciała i ponieważ żeruje przez cały rok, nie wyłączając zimy — przeto ilość zjedzonych przez niego szkodników dochodzić może kilkanaście tysięcy rocznie. Uwzględniając ponadto, że kret nie żywi się zupełnie pokarmami, nie gryzie ani traw, ani korzonków, że nie mamy skutecznych środków zwalczania licznych szkodników naszych ziemioplodów, a kret przytem żadnej innej, oprócz małoznacznej stosunkowo szkody, głównie w ogrodzie i na łąkach, przez wyrzucanie kretowin, które przecież bardzo łatwo rozrzucić, a podważone rośliny ugnieść lub ewentualnie przywalcować można, przeto, rozpoczynając niszczenie kreta, dobrze namyśleć się należy, czy szkody, jakie pozostałe i rozmnażające się w ziemi robactwo wyrządzi, nie będą stokroć większe od wyrzucanych kretowisk i poderwanych roślinek?

Pamiętając o corocznych stratach, jakie rolnictwo nasze z przyczyny różnych szkodników ponosi, chrońmy raczej kreta należąc od jego niszczycieli, których posiada liczny zastęp w postaci ludzi, bocianów, lisów, wron, psów, kotów etc.

Do środków zaradczych oprócz wyłapywania, wlewania do nor emulsji naftowej, zaliczyć również można rozrzucanie kretowisk i wkładanie kawałków śledzia, pod wpływem których kret, jako posiadający czułe powonienie, zdycha lub... przenosi się do sąsiedów.

Tygodnik rolniczy.



## LISTY.

Kościelisko.

Do zawartej w numerze 24 Gaz Podh. wzmianki o zapisie zmarłego w Jerozolimie Daniela Żeglina dla klasztorów OQ. Franciszkanów i Benedyktynów w Krakowie, śmiem przesłać wyjaśnienie ze zmarły miał niewątpliwie na myśli OO. Bernardynów na Stradomiu w Krakowie, nigdy zaś Benedyktynów. Żeglin był u mnie przez kilkanaście lat kościelnym i w tym czasie trzykrotnie przedsięwziął pielgrzymkę do Jerozolimy. Po trzeciej pielgrzymce wróciwszy do Zakopanego — opuścił w czas jakiś służbę przy kościele, i mieszkał przeszło rok w Krakowie, gdzie znał i często nawiedzał wszystkie tamtejsze kościoły. Wiedział też dobrze, że żadnych Benedyktynów w Krakowie niema. Z OO. Bernardynami miał na-



tomiast bliższe relacje, szczególnie z śp. O. Norbertem Golichowskim, kustoszem Ziemi św., którego widywał i w Jerozolimie i w Krakowie, gdy tenże tam w klasztorze na Stradomiu przebywał. O ile Daniel Żeglin, wyjechawszy z Krakowa po raz ostatni tj. czwarty raz do Jerozolimy, pisał tam własnoręcznie swój testament, mógł mniej wyraźnie napisać słowo „Bernardynów“ a konsulat austriacki w Jerozolimie donosząc o zapisach Sądowi krakowskiemu, mógł znowu łatwo przekręcić właściwą nazwę obdarowanego konwentu OO. Bernard którzy powinni uczynić jakieś kroki, by dociec prawdziwego stanu rzeczy. W wolniejszym czasie mógłbym podać Gazecie Podhalańskiej garść szczegółów o Danielu Żeglinie, który nie miał przedemną żadnych tajemnic.

Z wysokim szacunkiem

Ks. Kaz. Kaszelewski.

Poronin, w czerwcu 1916.

Dnia 11 czerwca b. r. t. j. w niedzielę odbyło się tu w sali Kółka rolniczego przedstawienie amatorskie na cele Czerwonego Krzyża i funduszu wdów i sierót po poległych żołnierzach i legionistach, urządzone przez Grono Nauczycielskie przy współudziale pp. urzędników pocztowych. — Po przedstawieniu dokładnej treści przez p. Józefa Zauchę odegrano dwie sztuki Anczyca „Gorzalka“ i „Błązek opętany“.

Tak doskonała gra amatorów, jak również treść sztuk dała przyjemną rozrywkę publiczności, której było przeszło 150.

Czysty dochód po opłaceniu wydatków wynosił 70 K 10 h, z czego 10 K przeznaczono na budowę miejscowego kościoła, a z reszty 60 K 10 h połowę przeznaczono na Czerwony Krzyż, a połowę na fundusz wdów i sierót po poległych żołnierzach i legionistach.

*Uczestnik.*

### List z okopów.

W maju 1916.

Sanowno Redakcyo!

Niepisali my do Was downo, ale zej ta i ni-mas co mocki pisać; cos pisał teros bees? Z pozycye nos zlurowali do rezerwy (bodaś jom sysey djabli wzieni); taneś se zrobił swoje i miołes pokój, a teraz ci nie dadzom pokoju ani za grajcorz.

Ledwo my przyszli: rób se porzondek, bo nom ostawieli jak świnię w chlewie; z pore dni to my robili jak sumar; juz my sie cudowali, jako mogli siedzieć w telim gnoju; juz wom nie beem pisał, fto nom to taki porzondek piękny ostawił, moze ta i sami wiecie. Ale my zaroś tom zrobili i dobre my ta fse moim takie scenście: nolepse ostawić, a do nogorsego wleś.

Porobieli my porzonki; ci nom zaś teraz dajom siustu; po ćwicieniak włócom po tyk piśocyskak; dosć sie chłopcy djablów wysujom na ten takom robote; kozdy powie, jeze lepi beło na pozycyji jako tak „świcować“.

Chocia ci tu i kulka gwizła i ten większy poza usy krzonknom, to syćko pol fuk; ale se dyj tak myślimé, ze syćko mo swój koniec, to sie nom i ta rezerwa skońcy, a zaś sie dostaniemy na pozycyom, bo juz pokił wojna tam nolepi.

Ale bee już koniec z tym pismem, teraz nie sporo (bo wiećor muse pisać, we dnie nie bees.) bo jak nie ćwicenia, to zawse juz djabli wymyslom jakomsi robote, a ftóz wie, cy cie roz nie obudzom kie o północek i masieruj.

Ostajecie z Bogem!

Podoholanie legionści: A. Suchecki. A. Michna. A. Obyrtacz; J. Staszal; Fr. Bachleda; St. Fudala.



Na „Bursę choceńską“ złożył: P. Karol Gumiński 10 K. P. Jakób Zborowski z Niwy 5 K. P. Wojciech Zborowski z Niwy 5 K. Razem 20 K.

Z powodu Imienin p. Prezesa Bursy choceńskiej prof. Adolfa Kamińskiego na wychowanków tejże Bursy złożył 20 K. ks. Jan Wojewodzie, katecheta gimnazjum.

**Odnaczenia.** Stanisław Wilk, asystent techniczny przy Radzie powiatowej w Nowym Targu, obecnie przy oddziale technicznym szkoły inwalidów w Krakowie otrzymał srebrny medal honorowy Czerwonego Krzyża z dekoracją wojenną.

**Nominacya.** Dr. Jerzy Jampolski dawniej komisarz przy c. k. Starostwie w N. Targu, obecnie w Lublinie został zamianowany vice sekretarzem w ministerstwie spraw wewnętrznych.

**Egzamin dojrzałości** w c. k. gimn. w Nowym Targu pod przewodnictwem C. K. Dyrektora Dra K. Krotoskiego zdali w terminie wiosennym r. sz. 1915/16.

- 1) Cebulski Alojzy z odznaczeń.
- 2) Godłowski Stanisław.
- 3) Grabowski Zygmunt
- 4) Kolber Hani z odznaczeń.
- 5) Kraus Romuald.
- 6) Krawczyk Jan.
- 7) Kulig Romuald.
- 8) Molewicz Wacław z odznaczeń.
- 9) Ocetkiewicz Zygm.
- 10) Soltys Jan.
- 11) Statter Maks.
- 12) Syrop Alfred.
- 13) Zipper Moses.
- 14) Apfelbaum Hendel.
- 15) Wiśniowska Marya z odznaczeń.
- 16) Homicz Bronisław z odz.
- 17) Rajska Janina.
- 18) Bochniak Adam.
- 19) Latawiec.



Jan. 20) Teleżyński Konstanty. 21) Łacki Andrzej. 22) Smalawski Adam. 23) Słotwińska Marya. 24) Galińska Ida. Dwóch uczniów reprobowano na 1/2 roku.

**Rocznica przyjęcia chrześcijaństwa w Polsce.** W roku obecnym upływa 950 lat od chwili, kiedy Mieczysław, książę Polan za sprawą żony swej Dąbrówki przyjął chrzest św. i utworzył pierwsze biskupstwo w Poznaniu.

Władczym a zbożnym czynem swym wywiódł wtedy nieznanie plemię polechickie na widownię dziejów, przydzielił je jako samoistny i samodzielny naród do wielkiej rodziny ludów chrześcijańskich i dał mu podwaliny nieśmiertelności!

Przypadającą w bieżącym roku rocznicę przyjęcia chrześcijaństwa w Polsce równie dobrze można nazwać rocznicą początku naszej cywilizacji, rocznicą początku nowej historii.

Z powodu rocznicy przyjęcia chrześcijaństwa w Polsce arcybiskup gnieźnieński i poznański Dańbor wystosował do ludności list pasterski, w którym wzywa do uroczystego obchodu rocznicy oraz do przyczynienia się przez ofiary i składki do wzniesienia pomnika tej rocznicy, jakim ma być kościół na jednym z przedmieść Poznania, na Wildzie.

**Ciężki cios** dotknął byłego naczelnika gminy Zakopanego p. Romualda Kuliga wskutek straty córki Jadwigi, która zmarła w 17ej wiosnie życia.

**Nieszczęśliwy wypadek.** Z Piekieleńnika na Orawie donoszą: Dnia 12-go czerwca poszła matka z kochaną 4 letnią córeczką Marysią Nowak do kościoła. Wracając do chaty, małe dziewczętko poszło bawić się z dziećmi. Jakże miała troskliwa matka uczucie, kiedy o parę godzin później dziecko zobaczyła w studni na wodzie pływające, już utopione. Wszystkich środków używano, by je uratować, ale daremnie. Dziecko już było ostygłe, kiedy je znaleziono. Córeczka była jedynaczką, ojciec jej żołnierz w niewoli rosyjskiej.

**Ameryka Polsce.** Potwierdza się wiadomość, że w Ameryce tworzy się organizacja, mająca na celu sfinansowanie odbudowy zniszczonej przez wojnę Polski. Organizacja ta złożona z bogatych Amerykanów zamierza zwrócić się do przyszłego kongresu z propozycją emisji specjalnej pożyczki na odbudowę Polski. Delegaci tej organizacji jadą do Polski, aby poznać w przybliżeniu sumę strat. Fundusze na ten cel mają być zbierane już teraz.

**Nie wolno sprzedawać.** Urzędowa gazeta „Wiener Zeitung“ ogłasza, że wszelka sprzedaż i kupno nowego zboża przed 1 lipca 1916, a ziemniaków przed 1 września br. są zakazane pod surowymi karami i nieważne.

**Deputacja polska u papieża.** Jak donoszą pisma, papież przyjął 7 b. m. polską deputację na posłuchaniu.

**Znany poseł dr. Kramarz,** przywódca narodu czeskiego, został w ubiegłym tygodniu wyrokiem sądu

wojskowego w Wiedniu skazany na śmierć przez powieszenie za zdradę stanu. Wraz z nim skazani zostali na śmierć trzej inni politycy czescy, dr. Raszin, Zamazal i Czerwinka za zdradę stanu i za szpiegostwo.

**Koniec cygańskiej swobody.** Rząd węgierski zabrał się teraz do cyganów. Zakazał cyganom przenoszenia się z miejsca na miejsce, a dla uniemożliwienia im włóczęgostwa, kazał im zabrać na rzecz wojska konie i wozy. Każdy cygan będzie teraz miał legitymację, wyznaczającą mu miejsce stałego pobytu, którego bez pozwolenia władzy nie wolno mu opuszczać.

**Do jeńców nie należy pisać listów,** tylko kartki korespondencyjne, specjalnie na ten cel wydane przez Czerwony Krzyż. Stwierdzono, że listy idą do Rosji n. p. przeciętnie 2 miesiące dłużej, niż kartki, a to z powodu trudności cenzuralnych.

**W sprawie wypieku chleba.** Rozporządzeniem c. k. Namiestnictwa z dnia 1. czerwca 1916. L: 15941/Z. A. O. wydano nowe przepisy co do wypiekania chleba, które obowiązują od dnia 1-go czerwca 1916.

Według tych nowych przepisów chleb wypiekany być ma w ten sposób, iż w skład jego wchodzić będzie 50% mąki pszennej jednolitej, albo chlebowej, albo żytniej, 30% mąki kukurydzianej albo jęczmiennej i 20% miazgi kartoflanej.

Zawiadamiając o tem Zwierzchność gminną, polecam, ażeby postanowienia te podała natychmiast do powszechnej wiadomości, a przedewszystkiem wezwała tamtejszych piekarzy do ścisłego stosowania się do tych nowych przepisów, przestrzegając ich, że w zlekcewykroczenia w tym kierunku z całą bezwzględnością będą karane.

Z c. k. Starostwa.

**C. k. Starostwo z Zaleszczyk** urzęduje w Nowym Targu i załatwia wszystkie sprawy, wchodzące w zakres administracji swego powiatu a więc zaśłki, sprawy paszportowe, legitymacyjne, ewidencji wojskowej i t. d.

**Sezon letni** zapowiada się w tym roku wcale dobrze na Podhalu. Liczni letnicy, z okolic cieplejszych i upalnych zjeżdżają tu na wypoczynek i chłody. Jeżeli tylko komisya aprowizacyjna w powiecie w dalszym ciągu tak sprawnie i obficie będzie zaopatrywać powiat w środki żywności, jak dotychczas, to letnicy z nowych siedzib tymczasowych będą zadowoleni.

**Egzamina wstępne** do I. kl. gimnazyalnej w Nowym Targu odbędą się 30 czerwca.

Rozdanie świadectw nastąpi 29 czerwca

**Zbiórka wełny i materiałów wełnianych** odbyła się w powiecie w ubiegłym tygodniu.

Zbiórką zajęła się młodzież szkolna; w Nowym Targu zbiórka z powodów sanitarnych odłożona na później.

**Porażenie piorunem.** Ze Sromowiec Wyżnych powiat N. Targ donoszą że 14 czerwca dwie kobiety robiły koło ziemniaków razem, między nie uderzył piorun i obie ogłuszył. Jedna ciężko ranna walczy ze śmiercią,



a druga wraca do zdrowia. Takie to życie człowieka i bez udziału w walce można życie utracić lub zostać kaleką

Jędrzej Waradzyn.

Nieuzasadnione obawy i niepokoje szerzą się między ludem. Otóż zaznaczamy, że nie ma powodów do szumu i obaw, albowiem nasza waleczna armia, która

tyle już odniosła zwycięstw, nie dopuści do tego, aby kraj uległ nowej inwazji.

**Odpoczynek.** Ks. Lubomirski, po trudach prezydenckich, zjechał na odpoczynek do Dzikowa, gdzie spędza czas w towarzystwie wiceprezesa N. K. N. Jaworskiego i Bobrzyńskiego, b. namiestnika Galicji.

**Za ten dział redakcja nie bierze odpowiedzialności.**

**Dr. Zygmunt Wasiewicz**

6-10 **adwokat krajowy**  
otworzył kancelaryę w Nowym Targu.

**Towarzystwo Zaliczkowe**

**w Krościenku**  
nad Dunajcem

uchwaliło płacić od wszystkich wkładek  
oszczędności 4% od 1 lipca 1916 r.

Rozszerzajcie Gazetę Podhalańską!

Jednajte nowych prenumeratorów!

Nie trzeba się wstydzić, aby nie zostać kaleką i chorym, lecz jeżeli się ma wypęk, czyli gułę na pępku, brzuchu, a jak najczęściej w pachwinie (słabiźnie) i może już opadła w dół — to należy zaraz zaopatrzyć się bandażem — a człowiek uratuje się i będzie mógł zdrowo żyć i nawet ciężko pracować.

Mężczyźni dostają przepuklinę z pracy, kobiety z pracy i połogów, zaś dzieci z płaczu, kaszlu, upadnięcia i t. d.

Cena za bandaż 6.8 i 10 K, z angielskimi sprężynami po 12, 14 K, lecz i wyżej.

Przy zamówieniu należy podać wiek, zajęcie, jak wielka ta guła, czyli przepuklina, czy z prawej, czy z lewej, a może na obie strony, miarę nitką wokoło przez biodra, i podać na jaką cenę.

Wysła pocztą za zaliczką

Fabryka bandażi na przepukliny (bruch)

**M. L. POLACZEK**  
w Samborze 33.

8-10

## SPÓŁKA HANDLOWA W ZAKOPANEM

TELEFON Nr. 3.

Stow. zarejestr. z ogr. poręką.

TELEFON Nr. 3.

SKLEP CENTRALNY W DOMU „BAZAR POLSKI“, UL. KRUPÓWKI  
TRZY FILIE: ULICA KOŚCIELISKA, CHRAMCÓWKI I KRUPÓWKI

ELEKTRYCZNA PALARNIA KAWY.

FABRYKA WODY SODOWEJ

POLECA

towary kolonialne, cukry i delikatesy — stare wina kuracyjne, wódki i koniaki — konserwy i wszelkie artykuły spożywcze na wycieczki — galanterie, rzeźby, mydła i perfumy. Największy skład przyborów i ubrań do turystyki, ceny podług katalogów wiedeńskich. Kosze i przybory do podróży. — Wielki wybór szkła, porcelany i naczyń kuchennych.

HURTOWNE SKŁADY WIN.

GŁÓWNA REPREZENTACJA BROWARU W OKOCIMIE I TENCZYŃKU

26-52